

գան 92, կեր. 79, Brosset Historie de la Géorgie 1 (1849), 319. Էլեբ բառն կազմուած եւ նիշն առ հուսարք Ավելիտ էի հրացար (Տայպերէնի մեջ Վըլլա Ք, ի բաց առաքել աւ ժամանակակից հաղաքածած բառերը, որոնց չ տառ տառէն յառաջ կը մնայ, ուղղվ կազմուած մէկակա բարբառ թեմայի նման, պատճել ալ ի բաց տոնելու դ ամսութիւնները)։

Անգեղակոսն թ. 17 ւ գ.՝ Ալիքը ամրացվ
տես վերն էջ 156, ասկէ Ալիքն-ը Պարզ. 82
Համեման Ա. 539 Խորհնացոյ էջ 79 անունուց
համաձայն մէկութիւնն իրը՝ “ան-գեղ, աղ-եղ,
առամ. Առա. Անք. Բ. ը” բանահանակն սխոն է

Ասէց զանազաներու է Անդղ. (առ. Անդելի դիրք կամ աւանն եւ ամբողջ թ. 177 Դրակիոն ք-ն մէջ հեղէ. 44, Փարս. 1474, Սեպ. 74 (Օրբել անոյաց վայր), 75, 76, Օրեր. 309 (պէտք է ըսթ ենում), Անդել առ. Գոյանակ Անդրշանու Պորկոսպ. 1, էջ 263 belt. Pers.: Հ'յշլան. Խաճառ ՀՀ. 415, A. Rabe, Arm. Uebersetzung der Alexander-Biographie էջ 50 րդշ Հ'յշլան շաբաթ = հայ. Անդրշ կամ Պատ. Անդել (Անդրշայմիթ). Անձնու. 1842 էջ 89, ԱԱ. 512, 518 = անդ, առ. անդէր. ? Դարձեալ ասէց առ առարկը է Անդ գլուխ Յայամասուըք Խաճառակի ընդ. ՀՀ. 190 թ. 74 Տասու ք. ին մէջ, Արտամատի Խաթունիզդ (Վայոց ընին եղբըրը), այժմ Engihil, Anguil, Ankagh եւն գործած (առ Անձն 2, 122, Cuinet 2, 666 եւն), զր հայը Անձնու կ'արտա- սանն (այսուն Անցեց Կիպրիկին վայոյ գլ. լեռուա). Բնէ այս եւ նուն անձնաները, թ. օր. Անդելստ անձն թ. 111 Վայոց ձոր ք. ին մէջ Օրբել. 262, Անդելյոր Օրբել. 1, 111, անդ Շայոյն անձնան թէ մէկու անդ (Գիրք վաս- տակց. անդ), յ.թ. անդէր սահանջ ամանի բառէն հենակ է, անձն և անդ.

ԱՆԴԱԿ տեղ մը թ. 30 Տարաւ գ. ին մէջ
Յակս. Մամիկ. 11, 34, 39, Խնձիճ. Նոր Հայ. 191,
Եղանակ հայ առանձին:

ԱՆԴԱՄԵՐ առ թ. 106 գովազն դիմ
չը ս. 315 = ՀԱՆԴԱՄԵՐ ս. 326. ար,
առ պատճեն:

ԱՆԴՐԻԱՆԻ ԱՐԵՐԻ աշեղ (ամբոց) թ. 117 թագվ
ին մէջ Օրբել. 270. ԱՆԴՐԻԱՆԻ ՔԵՐԵՇ ՕՐԲԵԼ. 1,
2. ԱՆԴՐԻԱՆԻ յատուկ ահուն (իշխան Սիւնեաց
առաստ. 28 եւն) + ՔԵՐԵՇ:

Անգեղակօթ անդղի թ. 120 • Ալլագիւ գ. ին
էջ Օրբել. 260, ԱՍ. 212, Անդրեաս-ի ԱՍ. 209,
Հայությանց ԱՍ. 525. անդղի՞ + ի՞ն անդ զերի
թ 280,

ԱՆՑԱԿԻՑՐՈՒ, ԱՆՑԱԿԻՑՐՈՒ և այլ թ. 90
Վասպուրականի, տես վերև էջ 220. տես.
Այսպի՞ս յուր = «Անձահի ճոր», — Այսպի՞ս ա-
ռամեան ճորն է Ոնձահի.

ԱՆԴԱԵՑՑԻՔ, ԱՆԴԱԵՑՑԱԼԻՔ թ. 83 դ.
ասպուրականի, աեւ վերն էջ 216. Այսու ու ոչ
անհետ, նախինառան անոն ու ուշամբ, ու ահա պահա

² Ինչեւ. Նոր Հայ. 144 Ամէլ և գրէ, որ այդի արտասկզբանական Արարատ Արարատ Շահնշահ է:

թիւնն թէ անունս իր ծագումն առաջ ըլլայ Ասայա արեւելականին՝ ըստ մէջ կրտքերօվ եւ Քչէշի հէկոյ դատապաց Andzaw (Petermann Geogr. Mitt. 1865 էջ 210, Տիառ. 7) = Anazaff գիւղնեւ, որ Արշակունյաց մասերն է ըստ Բ. Ե. Շի Globus Հ. ա. 69 էջ 193, (Artschag կամ Erdjek-su Կիպերսիտ աշխարհագույն գույայ), անոր համար ընթառնելի չէ կրտք ըլլայ, վասն զի այս դիւ զի Անձաւացեաց ա. հի մէջ էւ.

ԱՆԴԻՑ, յետոյ ՀԱՆՈՒԹ թ. 15 դ. 2-րդը բարբար
Հայոց մէջ, յն. 'Անշեղոնի, ասոք. Anzit, ասոք
Inziti, Enzite եւն, անս վերն էջ 151. Ահանս
նախօսականին է:

ԱՆԻՇՆԵՍՏԻԱՆ տեղի թ. 114 Աղահէճք գ. ին
մը Օրբել. 266, Անդրկամանք տեղի թ. 110
Ճանուկ գ. ին մը Օրբել. 273. Անդ (կամ անոն չ.ք. 18, իր հստակ անոն ապացա-
րոյ, սիրու, Հ.Ք. 99) ? + առ կամ վահ: —
Խոր. Խ.Բ. 44 Անշշառան անոնք կը գործ ածէ
Իր երի մարդուն անոն (ասինական պատմու-
թեան մը):

ԱԾԽԱԲՀԱՐԵՐԴԻ Արքը. 19 | ամբող (որչափ
կ'երեւայ թ. 7 Սպեր գ.ին մէջ). աշխարհ + բերք:
ԱԾԽԱԲՀԱՐԵՐԾ “Աշխատ շնուռած”, կը հնչէ

ԱՀՏԱՐԱԿԱ տեղի թ. 120 կուսական գ.ին
մէջ Օրբել. 271-ԱՀՏԱՐԱԿԻ (ան. Ա. Ռաֆայելյան)՝
դիմ Բարեկամանցակ մէջ Սահմ. կ.թ.զ. 37 = Առաջ.
12. ԱՀՏԱՐԱԿԱԿԻ դիմ Արագածոտն գ.ին մէջ
Ապաշ. 106 = Ապաշ. ԱԸ. 185, Լիճ 1, 141,
ան Լիճի և ԱԸ. ի քարտեզները = Ապաշ.

(Concluded)

2020-07-01

ԺԱԳԱԿԻ ՓՈԽՆԱԳ

1. Մըբէ Թագուհոյն Աւտոմանին զարդանկապնեցք:

 - 2. «Կայսրէն քժմէ» - Պարիսէն ի Առջապար» - 3. Նոր Տայագաւում մի: - 4. Պուտական Աւտանափրութիւնք:
 - 5. Ծովիչ: - 6. Ցիկն Խօս Նալանդանի Կոնակ եղան:

Պրոֆեսոր ծահօթութեան մէջ (ա. Հ. Ա. 1905,
Էջ 26ա) կը ուրեմն՝ «Հայա զարգացման կ որ Մաքրամ
ան հաստի մտ հայած է, և սկզ վեր հրեականները՝
կարիք հաղողաց ափ եւ քրիստոն առանց հոգած ափի
է: Պետք է այս կերպ քննել, բատրին հետ հա-
մատելվութեան մէջ՝ Սրբ՝ Պրոֆեսորն այս համեմա-
տ թիւնին անձակ հաստի պարզութեան պարինքը կը հա-
ջորդէ վերդիշեալ գերմ. Բրեժենին այս աստրան
ը եւ ի. Թագավոր Հաստրին մէջ (էջ 422) գրելով՝
թէ գունաւոր պատկերն ամենայն կերպով կը հա-
մապատասխան ամեն արդար պատման մէջ, Միայն
յա ող ըլ յայտնէ որ կատարութեան պատկեր մէ-
ջ ըլ կը լ. յայտնէ չէ կատարեալուած, որուն նկարա-
գութիւնն իւրը կը ներկայացնէ:

2. «Հայերն իւ թշու ող-դժուն է բա-քոյ,» — Բանասիրի վերջին թագավոր մէջ (Ե. Թ. 9—10) այս վերանագույն տակ կի պարագանց. «Ենչու եւ տարինեւ ու ընթացքով և մեծամաս զահուութիւններով ձեռք բրուուծ հայերէնի ամբիոն կը խափանուի եւ կամ խափանուելու վատազգին մէջ է հայ, ի Պար-միջ, անդունք, հետաւու եւ՝ «ոչ բարեկար, իրիք մը միջ ի բուրյաց, պէտք կը ցատուի հայերէնի տուում՝ շնորհիւ մեր գիտնական աշխատակից բժշկպատ. Յ. Թիթրեական խօսնա ինչպէս յայտնի է, հայերէնի գասոր կ'աւանդուեր քրանտական Սպեცելիան կեն-դասին Լեզուական Արտաքանչուի մէջ, զգակենի մինչւ Մէջէ: Առաջին դասն սկսուած էր 1798 թունի, հայոցար Տահան ջաջական կողմէ: Յայոյ յաջորդած առաջին է Լեզուական գրք Գլուխովու, Քիչըրի, Անդրեյի և Մէջէ: Ասպեկտիներուն թիւի շատ սահ-մանափակ եղած է միան, բայց հասուցած է այն-պիս աշխարհունիք, ինչպէս Անժ-Մարտին, Բրուու, Լավդուան, Բորեկ, Պրիբիլու, առաջակարիա, որոնց պատճեն երեած է թէ Ֆրանսիայի և թէ իրենց ու-սպացիներուն, նցած է ժամանակ, որ հայերէնի ամբիոն վերջնելու միջնու ունեցած է կառավա-րութիւնը, հայերէնի գասու հետաւու շատան-ըն պատճառակ, բայց խումբ մը ուսանող հայեր, որոնցից կը յիշեմ Միքայէլ Թամանմէնանը եւ Գոկա. Թորոգումանը, կը գիտն վարժարան, և կը գործի ուսանուած, որուն կը չվերանց այս ամբիոն նույ կա-լիքի ժամանակ հայերէնի գասու ըրուրովնին կապա-րի գործած է զասարից վենասուներուն. Ճեղքը, խո-տափանելով հանդեր թէ Կորիէլ հասուցած է Որդի և նաև նա գիտութիւն եւ իւ Մակելիք ու Օրդի նման զան գիտութիւն եւն նուիրու հայե-րէնականեր: Բայց միև աշակերտները, շատ քիչ բացառութիւնով, հետեւած են հայերէնի կամ թէ մարդութիւն գատառուն, պարագանէ զիւռուու-նան ծաւայութիւն եւն խուսափելու համար: Հիմոյ որ ամեն քրանտակարի իւ պատճառին, ստիպաւած է երկու տարի զիւռուուական ծաւայու-թիւն ընեն աշխատան, հայերէնի ինչպէս նաև միա լեզուակառ: հետեւունուն թիւք քիչցաւ, թէ թէ շնորհ բրուութիւն պատճեցաւ: Արդեօք շնոր-հիւնց ալ Միքայէլ Թամանմէնանի նման ուսանող-ներ, պէտք վատագին տալիք տանիքու համար: Պո. Մէջէն իսկու քը ֆրանսիա ունեն պաշտօնի հողանուն է, յայնդէք եւն Միքայէլ Բրենու, որ հնո՞ւ կ'անդ եւ համեմատական լրացարանութիւնը. իսկ

Կամու գիտունքը Արքի տեսքը մը պիտի պարունակէ նշյալ կողմանց "արձանագրութիւնները", Ամբողջ գործը պիտի լաւան Ներքութեանը մը . և բնակչանագիտ զարգարաւած պիտի ըլլոյ Տափական ներքով, ևն : Այ կարգի գործ մը . կը նշյալ սեղմակադիրը, որը կը խթագրեն հերթակները որպէս ուշեւորութեանց փորձառութեան հետ ու նի նաեւ խորապես հմտութիւն մը բարդիներու, մեն ծառաւութիւններ պիտի մատուցանէ, ևն : Ենիկ ապարագիւմի՛ շատ կողմանց ըլլոյ պիտի առ նաևն մենք ոյ մե պատճեթեան համար, յատ կագէս "Փոքրուն Հայոց, Տառապոյն շրջանին համար: Այ նի կողմանց տառապոյն մը բարձրացրած թիւններն կ'անկախն ոյ լոյսուն: Այ յուղով իւսահան առ առ առ եւսեան:

5. Եվկին Նոյն տեղ (BA, XXV, 102) կ հարգանքը որ Եփիչի գաղզ. Թարգմանաթիւնը նորեր լրս տեսած է՝ ուրիշ խմբագրութեամբ: Dom H. Leclercq կ Հռատարակէ՝ սարքներ Ձմէ՛ Արքուն Ապահովութիւն տառած չարքութ հատուց այ այդ լրս տեսած է: (H. Leclercq, Les Martyres, IV. Juifs, Sarrazins, Icônoclastes, — Paris, 1905. 8 pp. CXLV+354.) Հոյս դար-
եցին բան մարդունց մէջ (p.—354). Հռատարա-
վուած է առաջին տեղ, ինչպէս իւ տեղին հարցուի, հետեւ կ տեղին հարցուի, հետեւ կայ. 1. le martyre de Vartane et de ses
compagnons, traduction de V. Langlois, մի-
այն թէ ոմք տեղ տեղ որբագրեալով (,avec quelques
corrections pour la style“) Այս հռատար-
ավուած տեսած չենք, բայց արդէնց այս տեղին-
կագիրը կը բաւէ հասկնարած թէ պրատապուածն
է՝ ոճոյ բարփախաթեամբ՝ նղիչէլ այն թարգմա-
նուինը, որ լրս տեսած եր Լանդուայի ծախօժ
համարուի մէջ:

6. Տիվի ներու կամագեւան՝ կահավորէց։
Տարիներ յառաջ՝ Niels Ellinger կեղծառած
ստորագրութեամբ մէկ՝ դանիական թէրթ երան
ու ցանցներ եւ ամենատղաղի բանաստեղ-
ու ու թէնաները — ինքնաբար եւ թարգմանածոց,
զօրանք՝ անցեալ ասքի ի մի ամփոփաւած ի ըստ
հանեց հիմքի ամենամեծ ու կարեւոր հրամարակ-
չական աներն մին։ Նի իւ է լին քը ո՞» Collin
Հայական գերբառասաննեն է, Պատմ. առաջարկական
Ավամ. Խօնա Կոյնի գուտառն, որ Իմաս ամենամե-
ծած է Սեբաստոսի պազանյո մը՝ Լաւզարի Հայկ.
Առաքարանի անօրէն եւ Գիտութիւնի իշխանական
թէրթի ինքանի դուկու. Մարտ. Նալպատեամի
հետ Կոհակերդը (Bölgesang) կը բարդանայ մէց ան-
հաւասար մասէ։ Առաջին մասը կը բաշնագակէ
քնարերգական բանաստեղութէ թէնաներ պայման՝ Եր-
իրորդը՝ (Նորուեկիա), նկարագրական առաջարկան առաջարկան
ծառի թէնաներ, քրատան նորուեկիոյ մէջ ըստ երկա-
րատեւ Տամբրոգութեան եւ բնակութեան առ թիւ:
Երրորդը մէջ (Ընկողութէ) կան աղքարիական վար-
դառանատեղութէններ կամ երգեր։ Չորրորդը՝
Գաղղթականի երգեր, Հինգերգործնեմջ՝ Արմենիկ
Digitale (Հայկական երգեր), որ ամենայն պահու-
թեամբ Տայ գաղղթականի թարգմանած է և
Հայկականն առաջանաւութեամբ կառանեն նաև. ո՛՛ հ,
ի՞շ առ ու ու ու. — ի մ ս ս ի ե ի գ ա ւ ա ս ե ն ո ւ ո ւ ո ւ

— Հարուսանեկան երգեր, — Սիբոյ երգեր,
— Մայրիկան. — Դուք զգվ խնդրեա, — Աշատան Ասուածած, — Մայր Արցախի, —
Օրօր Մայր Հայուսատին, — Եղեցիրդ մասը
իշպառակէ երիս տանի փանագալաքար իբա-
րու ուզգած խօսքեր, Դանիահան թերթերը մեծ
գոլոս թեամբ իի խօսնի Ծիր Դարբանդախնի «Կոհա-
բէրքին» վայր, որոնց մէկէն մասն կատար թէ արք-
մանարա յառաջ կը երերի հուս ... «Այս բա-
ևաստիքութիւնները շաբաթեր, կեղծ ապահովներ
չեն, ինչպէս ոյնչափ ուրիշները, որոնք կը հրամ-
աւուն գրահանութեան մեջ մասպէս ծանրաթեանուած
կանոն վկայութիւն կատար վկայութիւն մէկ մէն մարդ կը պատկին «Հայկական բանա-
ստ զնութիւններուն», որոնց մէջ գերազանց քնար-
երգական շշչոր կը զանուիք (որ մեջ ծախտ է
Սպաննի Նրգ Երգութն) եւ ուր մարդ յուզամբ կը
տնտեկ սիրութիւնը, առանձնաւութիւնը, գերախ-
ուութիւնն այն նահասաւի ժողովրդին, որուն միա-
ցած է երիտասարդ հեղինակներն ինքն իրենե-
քիցնեաւորութիւնի իր թերթիւններն ունի, այլը
ունասանաւութեան տարածութիւններով Հայուս-
ն և Թարբ, ինչպէս եւ ըսրը: «Գարնաւանին եր-
քինն նման բանասաւղծութիւնն մէջ ի մէջ պայս-
ը ըսրութիւնն հմայէ իւ, թէ իւր պարսկաթեանը եւ
Թէ իւր պարտաշը շշչուու ու գունուու. ինչ իւր
մէջ իւրիւ սիրեն եւ յուսակից ևի կիցական
ին տաղ մը: — «Բէօլիքըսան խստամից է, եւ
անոր թէ արմաւթիւնն ու քաջարի կամեցութիւնը
պէտք է որ լաւ տեղ մը տան մասնաւգարաններու
միջ:

Digitized by srujanika@gmail.com

ОЛЬГА ПИПОН

— Տարբեր եւ ըստակ լիրունքը, 130:

ԳԵՐԱՍՈՆԻԿԱՆԱԿԱՐԱՆ - ՕՐԱԿՐՈՆԻ և ՔՐԻՍՏՈՆԻ ԿԱՍՏՈՒՆ

վար մնալու հիմունքը կապահանջառ)։ 135։

ՏԵՐԱԳՐԱԿԱՆ

Digitized by srujanika@gmail.com

ԱՇԽԱՐՀԱԳՐԻ

• 153:

Digitized by srujanika@gmail.com

ԺԱՂԱԿԻ ՓՈՒԽՆԳ ~ 1. ՄՐէ Թագուհուն Աւտարա-

Նիս զարդանկարները. - 2. "Հայկուն բնմը -

Պարիսէն ի Առմքայու. - Յոր հայագէտ վր. -

4. ՊՈՆՏԱԿԱՆ ՌԵՍՈՒՄԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆՔ. - 5. Եղիշէ.

- - 6. Ցիկին Իսգաշ Նալբանդեանի «Արհակ»

bppn. 158:

[View all posts by admin](#) | [View all posts in category](#)

Списокъ въ посланіиъ къ мѣщанамъ

І. САМОВІДОЛЕННЯ

4. FUSSEL 4. MURRAY